RÅDETS FÖRORDNING (EG, EURATOM) nr 1750/2002

av den 30 september 2002

om ändring av förordning (EEG, Euratom, EKSG) nr 260/68 om villkoren för och förfarandet vid skatt till Europeiska gemenskaperna

EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättande av Europeiska gemenskapen, särskilt artikel 291 i detta,

med beaktande av protokollet om immunitet och privilegier för Europeiska gemenskaperna, särskilt artikel 13 i detta,

med beaktande av kommissionens förslag, och

av följande skäl:

(1) Förordning (EEG, Euratom, EKSG) nr 260/68 ([1]), senast ändrad genom förordning (EG, EKSG, Euratom) nr 2459/98 ([2]), bör ändras med hänsyn till rådets förordning (EG, Euratom) nr 1746/2002, av den 30 september 2002 om införande, inom ramen för reformeringen av kommissionen, av särskilda åtgärder när det gäller definitiv avgång från tjänsten för tjänstemän vid Europeiska gemenskaperna som är fast anställda vid Europeiska gemenskapernas kommission ([3]).

(2) Förordning (EEG, Euratom, EKSG) nr 260/68, senast ändrad genom förordning (EG, EKSG, Euratom) nr 2459/98, bör ändras med hänsyn till rådets förordning (EG, Euratom) nr 1747/2002 av den 30 september 2002 om införande, inom ramen för moderniseringen av institutionen, av särskilda åtgärder när det gäller definitiv avgång från tjänsten för tjänstemän vid Europeiska gemenskaperna som är fast anställda vid Europeiska unionens råd ([4]).

(3) Förordning (EEG, Euratom, EKSG) nr 260/68, senast ändrad genom förordning (EG, EKSG, Euratom) nr 2459/98, bör ändras med hänsyn till rådets förordning (EG, Euratom) nr 1748/2002 av den 30 september 2002 om införande, inom ramen för moderniseringen av institutionen, av särskilda åtgärder när det gäller definitiv avgång från tjänsten för tjänstemän vid Europeiska gemenskaperna som är fast anställda vid Europaparlamentet och tillfälligt anställda i Europaparlamentets politiska grupper ([5]).

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

I artikel 2 i förordning (EEG, Euratom, EKSG) nr 260/68 skall en sextonde, en sjuttonde, och en artonde strecksats läggas till enligt följande:

”— Personer som får ersättning vid definitiv avgång från tjänsten enligt artikel 4 i förordning (EG, Euratom) nr 1746/2002.

— Personer som får ersättning vid definitiv avgång från tjänsten enligt artikel 4 i förordning (EG, Euratom) nr 1747/2002.

— Personer som får ersättning vid definitiv avgång från tjänsten enligt artikel 4 i förordning (EG, Euratom) nr 1748/2002.”

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska gemenskapernas officiella tidning*.

Den skall tillämpas, när det gäller var och en av de strecksatser som lagts till, från och med den dag då respektive förordning som avses i artikel 1 träder i kraft.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 30 september 2002.

På rådets vägnar

P. S. MØLLER

Ordförande

([1]) EGT L 56, 4.3.1968, s. 8.
([2]) EGT L 307, 17.11.1998, s. 3.
([3]) Se sidan 1 i detta nummer av EGT.
([4]) Se sidan 5 i detta nummer av EGT.
([5]) Se sidan 9 i detta nummer av EGT.